

भारत सरकार
GOVERNMENT OF INDIA



सत्यमेव जयते

यह चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र
वाणिज्य पोत परिवहन (चलत उन्मोचन प्रमाणपत्र) नियम, 2017 के
अधीन जारी किया गया है और 1958 की अन्तर्राष्ट्रीय श्रम संगठन
कन्वेंशन संख्या 108 के अनुरूप है।

This Continuous Discharge Certificate
Is Issued under Merchant Shipping (Continuous Discharge Certificate)
Rules 2017 and is in conformity with the International
Labour Organisation Convention No. 108 of 1958.

CONTINUOUS DISCHARGE CERTIFICATE
GOVERNMENT OF INDIA

जारी करने वाले प्राधिकारी का हस्ताक्षर /

Signature of Issuing authority

नाम / Name

पदाधिधान / Designation

मुद्रा / Seal

	सरकारी सौदाहन कर्मालय, मुंबई GOVERNMENT SHIPPING OFFICE MUMBAI	बिनीष सी वर्मा BINISH C VARMA सहा. नाविक पाल ASST. SHIPPING MASTER

भारत सरकार / GOVERNMENT OF INDIA

सीफर का पूरा नाम / Name of Seafarer in full
SHUKLA SHIVAM

सी.डी. नं.

422185

शिपिंग मास्टर / Shipping Master Office
MUMBAI



सीफर के हस्ताक्षर
Seafarer's Signature

शिवम शुक्ला

जारी करने की तिथि / Date of issue
17/02/20

10/11/2030

जन्मतिथि / Date of birth
02/07/1998

जन्मस्थान / Place of birth
BALLIA

राष्ट्रियता / Nationality
Indian

उंचाई (से.मी.) / Height in Cent.
180

आंखों का / आंखों का रंग / Colour of eyes / Hair
BLACK

फुफों का रंग / Colour of eyes / Hair
BLACK

फुफों का रंग / Colour of eyes / Hair
BLACK

पुष्पांक चिह्न / Identification mark
MOLE ON LEFT EAR -

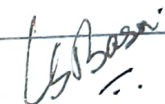
पुष्पांक चिह्न / Identification mark
MOLE ON LEFT EAR -

समुद्री यात्रा के ब्यारे /

क्रम Sr. No.	पोत का नाम, शासकीय संख्या, अन्तर्राष्ट्रीय समुद्री संगठन (आईएमओ) संख्या, रजिस्ट्री का पत्तन, कि.वाट † Name of Ship, Official No., International Maritime Organisation (IMO) No., Port of Registry, Kw. †	* नियुक्ति की तारीख और स्थान * Date and place of Engagement	* उन्मोचन की तारीख और स्थान * Date and place of Discharge
(1)	M.V SANTA MARTA EXPRESS HONG KONG CALL SIGN : VRGJ3 OFFICIAL NO : HK 2642 GRT : 26836 NRT : 12753 BHP : 21560KW IMO NO : 9446104	20 MAY 2022 LONDON	30 JAN 2023 LONDON
(2)			

- * इन स्तंभों को नियुक्ति एवं उन्मोचन के समय भरा जाए।
- * These columns are to be filled in at the time of Engagement & Discharge.

Details of Voyages

सीफायर का रैंक Rank of Seafarer	विदेशगामी यात्राओं/ निकट तटीय यात्रा/ भारतीय तट का वर्णन Description of Voyages Foreign Going / Near Coastal Voyage / Indian Coastal	मुद्रा सहित मास्टर के हस्ताक्षर Signature of Master with seal
DTSM	FG	M.V.SANTA MARTA EXPRESS (1) (2) 
		MASTER (1) (2)

† इंजीनियर की पुस्तिका में किलोवाट दर्शाएं। रेडियो अधिकारी की पुस्तिका में वाणिज्य पोत परिवहन (संकट एवं सुरक्षा रेडियो संचार) नियम, 1995 के अनुसार पोत का सकल टनभार और बेतार श्रेणी दर्शाएं।

† In Engineer's Book insert Kilo Watts. In Radio Officer's Book insert gross tonnage and wireless classification of Ship as per Merchant Shipping (Distress and Safety Radio Communication) Rules, 1995.

